

**Zeitschrift:** Orion : Zeitschrift der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft  
**Herausgeber:** Schweizerische Astronomische Gesellschaft  
**Band:** - (1955)  
**Heft:** 49/50

**Rubrik:** Mitteilungen = Communications

### **Nutzungsbedingungen**

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### **Conditions d'utilisation**

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### **Terms of use**

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 04.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

---

## Mitteilungen - Communications

---

### Hundertjahrfeier der Eidg. Technischen Hochschule

Die S.A.G. wurde von der Eidgenössischen Technischen Hochschule, Zürich, zu der Hundertjahrfeier eingeladen. Der Präsident der S.A.G. leistete dieser ehrenvollen Einladung Folge und verdankte sie durch Uebermittlung einer Glückwunschkarte.

### Neue astronomische Gruppe in Luzern

In Luzern hat sich eine neue astronomische Gruppe mit 30 Mitgliedern gebildet. Zum Präsidenten wurde Herr Hermann Theiler, Dipl. El.-Ing. ETH, Luzern, gewählt. Wir begrüßen die neue Vereinigung aufs herzlichste und wünschen ihr viel Freude bei ihrer Tätigkeit.

### Groupement d'observateurs planétaires

Répondant avec enthousiasme à l'appel lancé par MM. Du Martheray et Antonini dans le No. 46 de notre Bulletin, quelques observateurs de bonne volonté se sont annoncés et inscrits au nouveau groupement.

Bien que la douloureuse disparition du grand astronome-amateur genevois nous prive de notre chef naturel et d'un guide irremplaçable, nous avons décidé de ne pas laisser tomber la belle initiative dont il avait été le promoteur.

Voici les noms des inscrits et les instruments employés:

E. Antonini, Genève. Réfracteur équatorial — 160 mm

S. Cortesi, Lugano. Réflecteur azimutal — 250 mm

G. Goy, Genève. Réflecteur équatorial — 160 mm

K. Ramseier, Lausanne. Réflecteur azimutal — 150 mm

Le programme général d'observation est le suivant:

**Jupiter**: Observations le matin (deuxième partie de la nuit) à partir du mois de septembre. (Tache Rouge assez claire mais plutôt difficile à reconnaître à cause du faible contraste avec le fond; son centre se situe vers  $300^{\circ}$  syst. II.) Seule recommandation: observer le plus souvent possible et faire toujours un dessin.

**Lune**: Pour le moment les sujets d'observation sont libres. Dès qu'il nous sera parvenu quelque dessin, nous pourrons fixer notre attention sur des régions particulièrement intéressantes.

Les inscriptions sont toujours ouvertes; un peu de bonne volonté et écrivez à:

E. Antonini  
11, Ch. de Conches  
Genève

S. Cortesi  
Via Madonnetta 17  
Lugano

### **Generalsekretariat, Schaffhausen**

Infolge Erkrankung des Generalsekretärs werden in der Erledigung der Sekretariatsarbeiten und Korrespondenzen, insbesondere auch im Astro-Bilderdienst, leider Verzögerungen eintreten. Wir bitten unsere Mitglieder um wohlwollendes Verständnis und ersuchen sie, einstweilen mit nicht dringlichen Anfragen nach Möglichkeit zurückzuhalten.

### **Secrétariat général**

Pour cause de maladie du Secrétaire général les travaux du secrétariat, la correspondance et spécialement le service des photographies astronomiques subiront un retard. Nous comptons sur la compréhension de nos membres et les prions de retarder pour le moment toutes les demandes qui ne sont pas urgentes.

### **Inhaltsverzeichnis für den 4. Band**

Wie bereits in Nr. 48 angekündigt, schliessen wir mit Nr. 49/50 (Okt.-Dez. 1955) den 4. Band des «Orion» ab. Das zugehörige Inhaltsverzeichnis, umfassend Nr. 37—50, wird den Lesern mit Nr. 51 (Jan.-März 1956) zugestellt. Die Redaktion

### **Table des matières pour le 4e volume**

Comme annoncé dans le no. 48, nous terminons le 4e volume d'«Orion» par les nos. 49/50 (oct.-déc. 1955). La table des matières y relative, comprenant les nos. 37—50, sera remise aux lecteurs avec le no. 51 (jan.-mars 1956). La rédaction

Demnächst erscheint  
**„Der Sternenhimmel 1956“**

Von **Robert A. Naef**

**Kleines astronomisches Jahrbuch für Sternfreunde**, herausgegeben unter dem Patronat der Schweizerischen Astronomischen Gesellschaft. Das illustrierte Jahrbüchlein veranschaulicht in praktischer und bewährter Weise den Ablauf aller Himmelserscheinungen. Der Benützer ist jederzeit ohne langes Blättern zum Beobachten bereit!

1956 ist besonders reich an aussergewöhnlichen Erscheinungen!

**Angaben über Sonnen- und Mondfinsternisse 1956**  
**Ausführliche Sonnen-, Mond-, Planeten- und Planetoiden-Tafeln**  
**Wertvolle Angaben für Mars- und Jupiterbeobachtungen**  
**Astro-Kalender für jeden Tag des Jahres mit über 2000 Erscheinungen**

Sonnen- und Mond-Aufgänge und -Untergänge, eingehende Beschreibung des Laufs der Wandelsterne, der aussergewöhnlich günstigen Mars-Opposition und der besonderen Jupiter- und Saturn-Trabanten-Erscheinungen, Objekte-Verzeichnis

**Besondere Kärtchen und Hinweise für Beobachter veränderlicher Sterne**  
**Grosse graphische Planetentafel, Sternkarten zur leichten Orientierung am Fixsternhimmel, Planetenkärtchen und andere Illustrationen**

Verlag H. R. Sauerländer & Co., Aarau — Erhältlich in den Buchhandlungen

**Zu verkaufen: 2 selbstgeschliffene, parabolische**  
**Teleskop-Spiegel**

für Spiegel-Fernrohre, einbaubereit, mit neuzeitlichem Aluminium-Reflexbelag und Quarzschutzschicht.

1. 200 mm Durchmesser, 1285 mm Brennweite (Öffnungsverhältnis ca. 1 : 6,4), passend für allgemeine astronomische Zwecke. Preis Fr. 380.—.
2. 120 mm Durchmesser, 460 mm Brennweite (Öffnungsverhältnis ca. 1 : 3,9 (!). Extrem lichtstark, passend für Milchstrassen-Beobachtungen oder als Fern-Objektiv für Tierstudien in der Dämmerung und dergl. Preis Fr. 170.—.

Hans Rohr, Vordergasse, Schaffhausen

**Günstig zu verkaufen:**

**Eine parallaktische Montierung**

mit beiden Kreisen, elektrische Nachführung, Feinbewegungen

**Ein kleineres Fernrohr.**

**Ein Theodolit.**

Preise nach Uebereinkunft.

E. Reusser, Ennetbaden

**Inseraten-Tarif — Tarif de la publicité**

	Mit Plazierungsvorschrift Avec prescription d'emplacement	Ohne Plazierungsvorschrift Sans prescription d'emplacement
1 Seite/page	Fr. 260.—	Fr. 240.—
1/2 Seite/page	Fr. 140.—	Fr. 130.—
1/4 Seite/page	Fr. 75.—	Fr. 70.—
1/8 Seite/page	—	Fr. 40.—

für viermaliges Erscheinen — pour quatre insertions, au total.

Kleine Inserate, für einmal. Erscheinen: 15 Rp. pro Wort, Ziffer od. Zeichen. Min. Fr. 5.—  
Petites annonces, pour une insertion: 15 cts. le mot, chiffre ou signe. Minimum Fr. 5.—

**Alle Inserate sind zu senden an - Toutes les annonces sont à envoyer à**  
**Roulet-Annonces, Chernex-Montreux** — Tél. 643 90 - Chèques post. 11 b 2029

Buchdruckerei Möschler & Co., Belp